|  |  |
| --- | --- |
| **理事会2019年会议2019年6月10-20日，日内瓦** | logo_C_ |
|  |  |
|  |  |
| **议项：ADM 7** | **文件 C19/63-C** |
| **2019年5月22日** |
| **原文：英文** |

|  |
| --- |
| 秘书长的说明 |
| 美国提交的文稿谅解备忘录 |

我荣幸地向各理事国转呈一份由美国提交的文稿。

秘书长
赵厚麟

美国提交的文稿

谅解备忘录

|  |
| --- |
| 概要本文稿总结了2018年全权代表大会期间就加入具有重大战略和财务影响的谅解备忘录（MoU）进行的讨论。文稿包含一份体现PP-18讨论成果的决定草案，以便为国际电联成员提供澄清。需采取得行动请理事会**注意**本文稿的内容，并**通过**本文稿附件中的决定草案。\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_参考文件[PP18/173](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0173/en)号文件 |

# 背景

第192号决议（2014年，釜山）责成理事会制定国际电联加入具有财务和/或战略影响的谅解备忘录的标准和导则。理事会未能在2018年全权代表大会（PP-18）之前就这类标准和导则形成协商一致。在2018年全权代表大会期间，第6委员会讨论了修改第192号决议（2014年，釜山）的提案，其中包括加入具有财务和/或战略影响的谅解备忘录的具体标准和导则。PP-18最终同意废除第192号决议，将具体案文纳入全体会议会议记录，澄清加入具有重大财务和/或战略影响的谅解备忘录的程序。

# 提案

为澄清并避免因废除第192号决议造成的混乱，美国提议国际电联理事会通过一项决定，体现纳入PP-18全体会议会议记录的案文。

建议的决定草案见本文附件。

**附件：1件**

附件

决定草案

谅解备忘录（MoU）

理事会，

考虑到

*a)* 全权代表大会（2018年，迪拜）废除了第192号决议（2014年，釜山）；

*b)* 全权代表大会（2018年，迪拜）第十六次全体会议的会议记录批准了有关加入具有重大财务和/或战略影响的谅解备忘录的标准和导则的具体案文，将此作为全权代表大会的一项决定，

做出决定

1 国际电联加入的谅解备忘录（MoU）如果在秘书长看来具有重大财务和/或战略影响，则只有在获得理事会的事先批准的情况下才可加入；

2 因此，秘书长须将具有重大财务和/或战略影响的MoU提交理事会例会以获得事先批准；

3 有关国际电联在相关周期内加入的所有MoU的报告将继续提交理事会例会；

4 理事会在审议国际电联加入的具有重大财务和/或战略影响的MoU时须采用下列原则：

i) 秘书长以此身份进行的参与都应有助于且符合《组织法》第1条规定的国际电联的宗旨，并应符合国际电联的战略和财务规划；

ii) 国际电联参加具有重大财务和/或战略影响的MoU时需不断向成员国和部门成员通报相关活动；

iii) 充分尊重和保护国际电联成员国的主权和权利；

5 上述活动须包含在理事会提交全权代表大会的、有关战略规划落实和国际电联的各项活动的报告中。

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_